

REPUBLIC OF CAMEROON
Peace-Work fatherland

PRESIDENCY OF THE REPUBLIC

MINISTRY OF PUBLIC CONTRACTS

REGIONAL DELEGATION FOR THE
NORTH WEST

DIVISIONAL DELEGATION FOR
BUI

SERVICE OF CONTRACTS



REPUBLIQUE DU CAMEROUN
Paix-Travail-Patrie

PRESIDENCE DE LA REPUBLIQUE

MINISTERE DES MARCHES PUBLICS

DELEGATION REGIONALE DU
NORD-OUEST

DELEGATION DEPARTEMENTALE DE
BUI

SERVICE DES MARCHES

OPEN NATIONAL INVITATION TO TENDER

**N° 06/ONIT/MINMAP/RDNW/DDB/BDTB/2018 OF THE 20TH FEBRUARY 2018. FOR
THE SUPPLY OF ELECTRICITY NETWORK TO MBAM VILLAGE IN OKU SUB-
DIVISION, BUI DIVISION, NORTH WEST REGION**

1) SUBJECT OF THE INVITATION TO TENDER: Within the framework of the execution of the 2018 state budget, the State of Cameroon represented by the Divisional Delegate of Public contracts for Bui Division hereby launches under Emergency Procedure an Open National Invitation to Tender for the Supply of ELECTRICITY NETWORK TO MBAM VILLAGE In Oku Sub-Division, Bui Division, North West Region

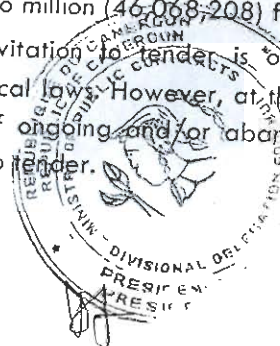
N°	Project	Locality	Amount for bid bond	Project Amount	Budget Heads	Duration in months
01	The Supply of ELECTRICITY NETWORK TO MBAM VILLAGE In Oku Sub-Division	Mbam -Oku Sub Division	921 400	46 068 208 FCFA	5294709071 100002209	03

2) NATURE OF SERVICE: The subject matter of this Contract is "For the Supply of ELECTRICITY NETWORK TO MBAM VILLAGE in Oku Sub-Division, Bui Division". The components of this Contract shall comprise all the items mentioned in the Bill of Quantities, whose execution shall be in conformity with technical Specifications and Technical drawing, as provided in the tender document and all other regulations and standards in force, in the Republic of Cameroon

3) EXECUTION DEADLINE: The maximum deadline for the execution provided for by the Contracting Authority shall be Three months (90 calendar days) with effect from date of notification of the Service Order to start works.

Estimated cost: The estimated cost after preliminary studies is twenty-two million (46-068-208) fcfa

4) PARTICIPATION AND ORIGIN: Participation in this invitation to tender is open to competent Cameroonian enterprises that are in compliance with the fiscal law. However, at the time (date) of publication of this tender, no contractor with any record of ongoing and/or abandoned projects in the Republic without any valid justification shall be allowed to tender.



5) FINANCING: The said works shall be financed as per the programmed budget of the 2018 Public Investment Budget (PIB 2018) of the Republic of Cameroon under the Ministry of the Economy, Planning and Regional Development (MINEPAT) assigned to the The Divisional Deelgate of MINEPAT Bui.

6) BID BONDS: Each bidder must include in his administrative documents, a bid bond issued by a first-rate banking establishment approved by the Ministry in charge of finance and the list of which is found in document No. 12 of the Tender File, of an amount of Nine Hundred and Twenty One thousand, Four Hundred (921 400) francs CFA, and valid for thirty (30) days beyond the date of validity of bids.

7) CONSULTATION OF TENDER FILE: The Tender documents may be consulted and obtained immediately after publication of this invitation to tender from the Services of the Contracting Authority (Service in charge of the award of contracts) during working hours at the Divisional Delegation of Public Co

8) ACQUISITION OF TENDER FILE: The file may be obtained from the Divisional Delegation of Public Contracts Bui Tel: (237) 677779475/655484686 as soon as this notice is published against payment of a non-refundable sum of Seventy Six Thousand (76,000) FCFA, payable at any Public Treasury.

9) SUBMISSION OF OFFERS: Each bid written in English or French shall be signed by the bidder or by a duly authorized representative and presented in Seven (7) copies, that is one (01) original and six (06) copies labelled as such. These shall be submitted in one external sealed envelope containing three (3) internal envelopes, that is, Envelope A: Administrative Documents, Envelope B: Technical file and Envelope C: Financial file. The sealed external envelope shall bear no information about the company and shall reach the Divisional Delegation of Public Contracts for Bui, Divisional Service in charge of the Award of Contracts not later than the 15th March 2018 at 10am local time. Note should be taken that in case of any ambiguities or differences during opening, only the original shall be considered authentic. The sealed external envelope shall bear the following inscriptions:

OPEN NATIONAL INVITATION TO TENDER No. 06/ONIT/MINMAP/RDNW/DDB/BDTB/2018 OF THE _____ 2018. FOR THE SUPPLY OF ELECTRICITY NETWORK TO MBAM VILLAGE IN OKU SUB-DIVISION, BUI DIVISION, NORTH WEST REGION

(To be opened only during the bids opening session)

10) ADMISSIBILITY OF BIDS: Under risk of being rejected, only originals or true copies certified by the issuing service or administrative authorities (Senior Divisional Officers, Divisional Officers) must imperatively be produced in accordance with the Special Regulations of the invitation to tender. They must obligatorily be not more than three (3) months old

as at the date of submission of the bids or established before the signature of the tender notice. Any bid not in compliance with the prescriptions of the Tender File shall be declared inadmissible.

11) OPENING OF BIDS: The bids shall be opened in a single phase, in the conference hall of the Divisional Delegation of Public contracts Bui, on the 15th March 2018 at 11:00am. Only bidders or their authorized representatives having a perfect knowledge of the file may attend the bid opening session. Any bid which shall not comply with the requirements of the tender file shall be rejected.

12) EVALUATION CRITERIA

The bids shall be evaluated according to the main criteria as follows:

Eliminatory criteria



Eliminatory criteria fix the minimum conditions to be fulfilled to be admitted for evaluation according of the essential criteria. The non-respect of these criteria leads to the rejection of the bid made by the bidder.

They refer especially to:

- Absence of an administrative document;
- Bids submitted after the deadline or time limit,
- Absence of the bid bond or bid bond not issued directly in bidder's name by a first rate bank approved by the Ministry in charge of Finance.
- Deadline for delivery higher than prescribed;
- False declaration or forged documents;
- Bids submitted in unsealed external envelopes,
- A bid with the external envelope carrying a sign or mark leading to the identification of the bidder.
- Incomplete financial file.
- Technical assessment mark lower than 80% of "Yes".
- Absence of quantified unit price,
- Financial situation below a third of the estimated cost,
- Bidders who have abandoned a project within the last two previous years.

i. Essential criteria

Essential criteria are primordial in the judgment of the technical and financial capacity of candidates to execute the works forming the subject of the invitation to tender.

The criteria relating to the qualification of candidates are based on the following:

- General presentation of the tender files;
- References of the company in similar achievements;
- Experience of supervisory staff ;
- Logistics (Equipment);
- Methodology;
- Financial capacity;
- Attestation of site visit signed by the Contractor in his honour,
- Report of site visit signed by the Contractor,
- The Special Technical Clauses (STC). (Each page should be initialed and the last page signed and stamped)
- Special Administrative Clauses completed (each page should be initialed and the last page signed and stamped);
- Pre – Financing capacity not less than 80% of the amount required in the offer

The essential criteria are subjected to minima whose detail is given in the Special Regulation of the Invitation to tender (RPAO).

lii Main qualification criteria

The criteria relating to the qualification of candidates could be indicative on the following:

The essential criteria are subjected to minima whose detail is given in the Special Tender Regulation (RPAO).

This evaluation shall be done in a purely binary method with a (yes) or a (no) with an acceptable minimum of 80% of the essential criteria taken in to account (general presentation of the bids 06 points, experience of the company 11, quality of personnel and management of company 11, Technical equipment and tools 05, methodology for the execution of works 02, TOTAL 30)

The contract will be awarded to the bidder who would have proposed the offer with the lowest amount, in conformity with the regulations of the Tender Documents and having scored 100% of the eliminatory criteria and at least 80% of the essential criteria.

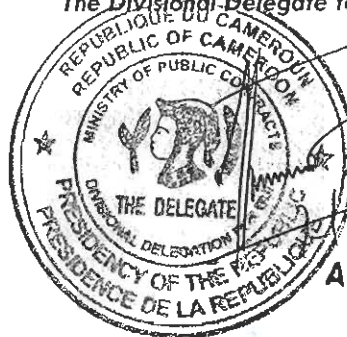
13) AWARD: This evaluation shall be done using the binary method of either (YES) or (NO) with an acceptable minimum technical score of at least 85% in the essential criteria taken into account. The contract will be awarded to the bidder who would have proposed the offer with the lowest amount, in conformity with the regulations of the Tender Documents and having satisfied a 100% score in the eliminatory criteria and at least 80% score in the essential criteria.

14) DURATION OF TENDER VALIDITY: Bidders shall remain committed to their offers for a period of ninety (90) days from the last date of the submission of tenders, that is, the tenders shall be valid for 90 (ninety) days with effect from their submission deadline.

15) FURTHER INFORMATION: Additional (supplementary) technical information may be obtained during working hours from the service for the award of contracts at the Divisional Delegation of Public Contracts for BUI (Telephone N°: (237) 677779475/655484686).

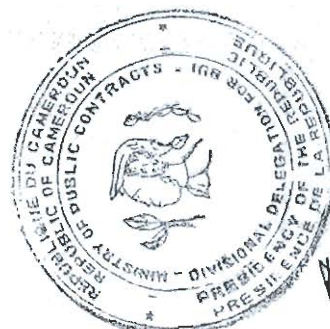
16) AMENDMENT TO THE INVITATION TO TENDER: The Delegated Contracting Authority reserves the right, if need be, to subsequently amend this invitation to tender in conformity with the Public Contracts Code.

Done at Kumbo, 12 02 FEB 2018
The Divisional Delegate for Public Contracts Bui



ABDOU KANFON BORNO
PROFESSEUR DES LYCEES
D'ENSEIGNEMENT GENERAL F
(PLEG)

Circular Copies
MINMAP Hierachy
ARMP
Public Contract Journal;
Chairpersons of Tender Board
Notice boards
Local Radio Stations
DD MINMAP Bui
Archive)



REPUBLIC OF CAMEROON
Peace-Work fatherland

PRESIDENCY OF THE REPUBLIC

MINISTRY OF PUBLIC CONTRACTS

REGIONAL DELEGATION FOR THE
NORTH WEST

DIVISIONAL DELEGATION FOR
BUI

SERVICE OF CONTRACTS



REPUBLIQUE DU CAMEROUN
Paix-Travail-Patrie

PRESIDENCE DE LA REPUBLIQUE

MINISTERE DES MARCHES PUBLICS

DELEGATION REGIONALE DU
NORD-OUEST

DELEGATION DEPARTEMENTALE DE
BUI

SERVICE DES MARCHES

AVIS D'APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT

**N° 06/AONO/MINMAP/DRNW/DDB/CDPMB/2018 DU 20 FEVRIER 2018
POUR LES TRAVAUX D'ELECTRIFICATION MBAM, ARRONDISSEMENT
D'OKU, DANS LE DEPARTEMENT DE BUI, REGION DU NORD-OUEST**

1) OBJET DE L'APPEL D'OFFRES: Dans le cadre de l'exécution du Budget d'Investissement Public 2018, l'Etat de Cameroun représenté par, le Délégué Départemental des Marchés Publics Bui lance en PROCEDURE D'URGENCE un Appel d'Offres national ouvert POUR LES TRAVAUX D'ELECTRIFICATION DE MBAM, ARRONDISSEMENT D'OKU, DANS LE DEPARTEMENT DE BUI, REGION DU NORD-OUEST

N°	Projet	Localité	Montant Caution de Soumission	Montant du Projet	Imputation	Délai en Jour
01	LES TRAVAUX D'ELECTRIFICATION DE MBAM, ARRONDISSEMENT D'OKU, 10000	Mbam - Oku Sub Division	921 400 FCFA	46 068 208 FCFA	5294709071 100002209	90

2) Consistance des travaux: Les travaux comprennent notamment les travaux d'électrification Mbam, Arrondissement de Oku, dans le Département de Bui, Région du Nord-Ouest

3) DELAI D'EXECUTION : Le délai prévu pour l'achèvement des travaux du présent appel d'offre est de quatre-vingt dix jours continus (03 mois) à partir du jour de la notification de l'ordre de service.

Coût prévisionnel : Le coût prévisionnel de l'opération à l'issue des études préalables est de ;

4) Participation et origine : La participation à cette consultation est ouverte aux entreprises de droit camerounais ayant une expérience avérée dans le domaine concerné et ayant réalisées des opérations similaires. . Toute fois, ne seras pas autorisé a soumissionner dès la date de publication, tout entrepreneur ayant des projets des années budgétaires antérieurs en cours d'exécution et des projets abandonnés sans aucune justification valable

5) FINANCEMENT: Les travaux, objet du présent appel d'offres sont financés par le Budget d'Investissement Public de la République du Cameroun, Budget du Ministère de l'Economie de la Plannification et de l'Amenagement du Territoire au titre de l'exercice 2018 assigné au Délégué Départementale de MINEPAT Bui. Bon à savoir, cette publication est faite sous réserve de la disponibilité de l'imputation budgétaire du financement du projet.

6) CAUTIONNEMENT PROVISOIRE: Chaque soumissionnaire doit pour chaque lot inclure dans ses documents administratifs, une garantie de soumission qui respecte le modèle prescrites dans le DAO établi par un établissement bancaire agréé par le Ministère en charge des Finances d'un montant égal à 921 400F (Neuf Cent vingt-et- un Mille Quatre Cents) francs CFA. Les cautionnements



provisoires seront libérés au plus tard trente (30) jours après le délai de validité des offres pour les soumissionnaires n'ayant pas été retenus. Pour le soumissionnaire attributaire du marché, le cautionnement provisoire sera libéré après constitution du cautionnement définitif. Pour éviter les rejets, tous les documents doivent être les originaux ou des copies certifiées conformes issus des autorités administratives compétentes (Préfet, Sous Préfet ou Service Emetteur) pour une durée n'excédant pas trois mois et présentes selon les règlements spéciaux de cet appel d'offre. Les copies certifiées qui seront certifiées pour la deuxième fois ou des copies falsifiées ne seront pas acceptées. Les chapitres seront séparés par format en couleur. Les offres qui ne seront pas en conformité avec les prescriptions de cet appel d'offre seront déclarées inadmissibles.

NB: Pendant l'installation de l'attributaire au site de la construction, il sera obligé de présenter les originaux des documents respectifs pour une vérification stricte de leurs authenticités

7) CONSULTATION DU DOSSIER D'APPEL D'OFFRES : Le dossier d'appel d'offres peut être consulté dès publication du présent avis d'appel d'offre aux services de l'Autorité Contractant Délégué (Service Départemental de passation des marchés) pendant les heures ouvrables à la Délégation Départementale des Marchés Publics de Bui.

8) ACQUISITION DU DOSSIER D'APPEL D'OFFRES: Le Dossier d'Appel d'Offres peut être obtenu à la délégation départementale des marchés publics du Bui, Service de Passation des Marchés Publics Tél. : Tel: (237) 677779475/655484686 dès publication du présent avis, contre présentation d'une quittance de versement acquise auprès d'une trésorerie publique du territoire camerounais de la somme non remboursable de FCFA(76.000) Soixante Seize Mille Francs représentant les frais d'achat du dossier.

9) REMISE DES OFFRES : Chaque offre rédigée en français ou en anglais en Sept (07) exemplaires, c.-à-d. Un original et six copies marqués comme tels sera remise au Service Départemental de Passation des Marchés, situé à la Délégation Départementale des Marchés Publics du Bui au plus tard le **15 Mars 2018 à 10 heures**, heure locale. Il doit être dans un paquet contenant trois enveloppes marquées A : pour le dossier Administratif, B : pour le dossier technique et C : pour le dossier financier. Ce paquet devra porter la mention :

**AVIS D'APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT N°
06/AONO/MINMAP/DRNW/DOB/CDPMB/2018 DU 20 FEVRIER 2018 POUR
LES TRAVAUX D'ELECTRIFICATION DE MBAM, ARRONDISSEMENT D'OKU,
DANS LE DEPARTEMENT DE BUI, REGION DU NORD-OUEST**

«A N'OUVRIR QU'EN SEANCE DE DEPOUILLEMENT»

10) RECEVABILITÉ DES OFFRES: Sous peine de rejet, les pièces du dossier administratif requises doivent être produites en originaux ou en copies certifiées conformes par le service émetteur ou une autorité administrative (Préfet, Sous-préfet,...), conformément aux stipulations du Règlement Particulier de l'Appel d'Offres. Elles doivent dater de moins de trois (03) mois précédant la date originale de dépôt des offres ou avoir été établies postérieurement à la date de signature de l'Avis d'Appel d'Offres. Toute offre incomplète conformément aux prescriptions du Dossier d'Appel d'Offres sera déclarée irrecevable. Notamment l'absence de la caution de soumission délivrée par une banque de premier ordre agréée par le Ministère chargé des Finances.

11) OUVERTURE DES PLIS: L'ouverture des plis se fera **15 Mars à 11 heures**, heure locale en une phase par la Commission Départementale de Passation des Marchés de Bui, (Salle de Conférence du Minmap-Bui) en présence de chaque soumissionnaire qui le désire, ou son représentant dûment mandaté et ayant une parfaite connaissance des offres dont il a la charge. Une seule personne par offre remise, seule ou en groupement, sera admise. Les offres qui ne vont pas respecter les prescriptions du DAO seront rejetées. L'ouverture des plis sera faite en une phase.



- les dossiers administratifs et les offres techniques seront premièrement étudiés par les membres de la Commission Départementale de Passation des Marchés. Les entreprises n'ayant pas obtenu au moins 80% des points de la notation sur des dossiers administratifs et techniques seront éliminées.

12. Critères d'évaluation : Les critères d'évaluation sont constitués de deux types : les critères éliminatoires et les critères essentiels. Ces critères ont pour objet d'identifier et de rejeter les offres incomplètes ou non conformes pour l'essentiel aux conditions fixées dans le Dossier d'Appel d'Offres

i Critères éliminatoires

Les critères éliminatoires fixent les conditions minimales à remplir pour être admis à l'évaluation suivant les critères essentiels. Le non-respect de ces critères entraîne le rejet de l'offre du soumissionnaire.

Il s'agit notamment:

- Absence d'une pièce administrative,
- Remise des offres après heure indiquée,
- absence d'un prix unitaire quantifié,
- évaluation de l'offre technique a moins de 80% de oui,
- Délai d'exécution supérieure à celui prescrit (supérieur à trois mois) ;
- Fausses déclarations ou pièces falsifiées;
- Absence ou insuffisance de la caution provisoire de soumission ;
- Offres dont l'enveloppe extérieure porte des mentions permettant l'identification du Soumissionnaire;
- Tout soumissionnaire ayant abandonné un projet au cours des deux précédentes années
- Offres continues dans une enveloppe non scellée
- Offre financière incomplète
- Absence de la caution de garantie estampillée au nom du responsable de l'entreprise par une banque agréée par le ministère des finances

ii Critères essentiels

Les critères dits essentiels sont ceux primordiaux ou clés pour juger de la capacité technico-financière des candidats à exécuter les travaux, objet de l'appel d'offres.

Les critères essentiels de qualification sont tel qu'il suit ;

- Présentation générale de l'offre ;
- Références de l'entreprise dans les réalisations similaires ;
- Qualité du personnel clé ;
- Moyens logistiques ;
- Méthodologie ;
- Capacité financière ;
- Attestation de visite du site signé par le responsable de l'Entreprise
- Rapport de visite du site signé par le responsable de l'Entreprise
- Cahier des Clauses Techniques Particulières paraphé à chaque page, signée et cachetée à la fin ;
- Cahier des Clauses Administratives Particulières complété, paraphé à chaque page et signée à la fin ;
- Attestation de surface financière supérieure ou égale 80% du montant de l'offre

Les critères essentiels sont soumis à des minima dont le détail est donné dans le Règlement Particulier de l'Appel d'Offres (RPAO).

iii Critères de qualification

Cette évaluation se fera de manière purement positive (oui) ou négative (non) avec un minimum acceptable d'au moins 80% de l'ensemble des critères essentiels pris en compte.

Le marché sera attribué au soumissionnaire qui aura proposé l'offre la moins disante, conforme pour l'essentiel aux prescriptions du Dossier d'Appel d'Offres, ayant satisfait à 100% des critères éliminatoires et au moins 80% des critères essentiels.



13) ATTRIBUTION : Cette évaluation sera binaire (OUI ou NON) avec un minimum acceptable d'au moins 80% de l'ensemble des critères essentiels pris en compte. Le marché sera attribué au soumissionnaire qui aura proposé l'offre la moins disante, conforme pour l'essentiel aux prescriptions du Dossier d'Appel d'Offres, ayant satisfait à 100% des critères éliminatoires et au moins 80% des critères essentiels.

14) DUREE DE VALIDITE DES OFFRES : Les soumissionnaires restent tenus par leurs offres pendant quatre-vingt-dix (90) jours à partir de la date limite fixée pour la remise des offres.

15) Les Renseignements Complémentaires : Les renseignements complémentaires d'ordre technique peuvent être obtenus aux heures ouvrables au Service Départemental de Passation des Marchés situé à la Délégation Départementale des Marchés Publics du Bui (Telephone N°: (237) 677779475/655484686

16) ADDITIF A L'APPEL D'OFFRES: L'Autorité Contractante se réserve le droit, en cas de nécessité, d'apporter toute autre modification ultérieure utile au présent appel d'offres.

Fait à Kumbo, le 20 FEB 2018

Le Délégué-Départemental des Marchés Publics

Copies
MINMAP
ARMP
JDM(journal des marches);
Président de CPM du Bui
Affichage
Stations des radios locales
Service de passation des marches
Archive



ABDOU KANFON BORNJ
PROFESSEUR DES LYCEES
D'ENSEIGNEMENT GENERALE
(PLEG)

